

憲示 第二百零二號
 督憲諭將華民政務司案照防染惡疾例之示諭開示於下特示
 一千八百八十六年 五月 二十九日示

署安撫華民政務司駱
 申明事照得本署司於五月二十八日判定第三約荷李活道第七十號屋二層樓確犯私開娼寮之例該屋冊註係吳聘三之業為此案照一千八百六十七年防染惡疾例之第二十三款將此案曉示於眾特示
 一千八百八十六年 五月 二十八日示

署安撫華民政務司駱
 申明事照得本署司於五月二十八日判定第三約荷李活道第七十號屋二層樓確犯私開娼寮之例為此案照一千八百六十七年防染惡疾例之第二十三款將此案曉示於眾特示
 一千八百八十六年 五月 二十八日示

近有付往外埠吉信數封無人到取現由外埠付回香港 驛務總局如有此人可即到本局領取茲將原名列左

- 付舊山信一封交蘇其英收入
- 付星架波信一封交隆興收入
- 付亞那麥信一封交李連興收入
- 付新山信一封交李連興收入
- 鍾駱氏付亞禮谷卑信一封交蘇應統收入
- 蘇其和付砵砵信一封交蘇應統收入
- 郭蔭廷付星架波信一封交劉永陞收入
- 付星架波信一封交劉永陞收入

現有由外埠付到要信數封貯存 驛務總局如有此人可即到本局領取茲將原名列左

- 一封交阿永嬪收入
- 一封交陳根超收入
- 一封交黎躍超收入
- 一封交許允世收入
- 一封交梁新收入
- 一封交梁皓卿收入
- 一封交榮合收入
- 一封交趙賚收入
- 一封交許福元收入
- 一封交陳連捷收入
- 一封交岑公宜母親收入
- 一封交廣茂源收入
- 一封交茂昌石舖收入
- 一封交益聞錄館收入
- 一封交悅富收入

SUPREME COURT OF HONGKONG.

THE Court will sit in *Summary Jurisdiction*, every Friday, until further notice.

THE Court will sit in *Original Jurisdiction*, on every Monday and Thursday, until further notice.

By Order of the Court,

A. G. WISE,
Acting Registrar.

NOTICE is (in pursuance of an Order of the Honourable JAMES RUSSELL, dated the 26th day of May, 1886), hereby given that all Creditors and other Persons having any Claims or Demands upon or against the Estate of ARTHUR WELLINGTON GROSVENOR, late of Clapton, in the County of Middlesex, England, who died at Clapton aforesaid on or about the 13th day of October, 1865, and Letters of Administration with whose Will annexed were duly granted to the undersigned, by the Supreme Court of Hongkong in its Probate Jurisdiction, on the 26th day of May, 1886, are hereby required to send in writing the particulars of their Claims or Demands to the undersigned at the undermentioned address on or before the 26th June, 1886. And Notice is hereby also given that at the expiration of the last mentioned day, the undersigned will proceed to distribute the Assets of the said ARTHUR WELLINGTON GROSVENOR amongst the parties entitled thereto having regard to the Claims of which the undersigned has then had notice. And that the undersigned will not be liable for the Assets or any part thereof so distributed to any person of whose Claim he has not had notice at the time of the distribution.

Dated this 27th day of May, 1886.

VICTOR H. DEACON,
Administrator with the Will annexed of the Estate and Effects of ARTHUR WELLINGTON GROSVENOR, deceased,
35, Queen's Road, Hongkong.

NOTICE.

WE have this day authorized Mr. JAMES JARDINE BELL-IRVING to Sign our Firm.

JARDINE, MATHESON & Co.
Hongkong, 1st May, 1886.

NOW ON SALE.

A CHINESE DICTIONARY

IN THE CANTONESE DIALECT, BY DR. E. J. EITEL.

CROWN OCTAVO, PP. 1018.

HONGKONG, 1877-1883.

- Part I. A-K,\$2.50
- Part II. K-M,\$2.50
- Part III. M-T,\$3.00
- Part IV. T-Y,\$3.00

This Standard Work on the Chinese Language, constructed on the basis of Kanghi's Imperial Dictionary, contains all Chinese characters in practical use, and while alphabetically arranged according to the sounds of the oldest dialect of China, the Cantonese, it gives also the Mandarin pronunciation of all characters explained in the book, so that its usefulness is by no means confined to the Cantonese Dialect, but the work is a practically complete Thesaurus of the whole Written Language of China, ancient and modern, as used all over the Empire, whilst its introductory chapters serve the purposes of a philological guide to the student.

A Supplement, arranged for being bound and used by itself, and containing a List of the Radicals, an Index, and a List of Surnames, will be published and sold separately.

LANE, CRAWFORD & Co.
Hongkong, January 15th, 1883.

FOR SALE.

COMPLETE Set of the ORDINANCES for 1885, in Pamphlet Form.

Apply to

NORONHA & Co.,
Printers.

Hongkong, 13th February, 1886.

FOR SALE.

Revd. W. Lobscheid's CHINESE & ENGLISH DICTIONARY,

at \$2.50 each.

NORONHA & Co.

Hongkong, 31st December, 1881.

THE "HONGKONG GOVERNMENT GAZETTE."

SUBSCRIPTION:

- Per annum, (payable in advance),\$12.00
- Half year, (do.), 7.00
- Three months, (do.), 4.00

Terms of Advertising:

- For 5 lines and under, \$1.00
- Each additional line, \$0.20
- In Chinese—for 25 characters and under,\$1.00 for 1st insertion.
- Each additional character, 4c.
- Repetitions,Half price.

Unless otherwise ordered, all advertisements will be repeated until countermanded.

Advertisements intended for insertion should be sent in not later than 3 P.M. on Saturdays.

Printed and Published by NORONHA & Co.,
Printers to the Hongkong Government.